



# Offre de certification FLE

B1 | B2 | C1 | C2 | C3  
PROGRAMMES 2022-2024

SELFEE-Sorbonne Université  
Service des Examens de Langue Française  
réservés aux Étudiants Étrangers



# Sommaire

Présentation.....	1
Compétences et validations des certifications FLE .....	2
Nos certifications de langue française.....	3
Programmes de littérature et de civilisation françaises niveaux C1, C2, C3 .....	10
Inscription aux examens .....	13
Partenariats .....	17
Annexes .....	18



# Centre d'examens FLE SELFEE-Sorbonne

## Le mot du directeur

La Faculté des Lettres, au sein de Sorbonne Université, délivre aux étrangers qui souhaitent valider leur maîtrise du « français langue étrangère » des diplômes correspondant à cinq niveaux de connaissance de la langue et de la culture françaises, conformément aux directives européennes (CECRL). Ces certifications spécifiques ont été instaurées en 1959 par les ministères français de l'Éducation Nationale et des Affaires Étrangères.

Placé sous l'autorité de Sorbonne Université, le Service des Examens de Langue Française réservés aux Étudiants Étrangers (SELFEE Sorbonne Université), est en charge de leur organisation. Ces diplômes facilitent l'accès aux formations délivrées dans les universités françaises et spécialement aux cursus de lettres et sciences humaines, puisqu'ils comportent à partir du C1 des épreuves de type universitaire. Ils sont délivrés sous les signatures du Recteur Chancelier des Universités de Paris, du Président de Sorbonne Université et du Directeur du SELFEE.

Chaque année, plus de 5 000 candidats internationaux de très nombreuses

nationalités différentes se présentent aux examens de Sorbonne Université, ce qui contribue aux échanges internationaux et culturels entre les étudiants et les pays. Le SELFEE participe pleinement à l'intérieur de la Faculté des Lettres à aider à leur intégration. Ses certifications sont, par ailleurs, dans de nombreux pays, le gage de qualités reconnues dans la maîtrise de la langue et de la culture françaises, avec toutes les conséquences positives qui peuvent en découler pour la vie professionnelle.

Depuis cette année, le SELFEE fait passer, en plus de ses certifications propres, les DELF et DALF de France Education International. Certains examens peuvent désormais se dérouler à distance, hors des centres qui ont été mis en place un peu partout dans le monde. Une collaboration intense avec le SIAL (Service Interuniversitaire d'Apprentissage des Langues) de la Sorbonne est en train enfin de permettre la mise en place de formations à distance qui vont faciliter la préparation aux diverses certifications et aider ainsi la langue française à rester ou devenir un atout dans toujours plus de pays.

Directeur : M. Jacques DÜRRENMATT



### LE SELFEE-SORBONNE UNIVERSITÉ EN QUELQUES CHIFFRES

5 000

Étudiantes inscrites et étudiants inscrits

49

Nationalités

12

Centres partenaires

5

Diplômes proposés

87%

Taux de réussite sur les présentes et les présents

# Compétences et validations des certifications

NIVEAU CECRL*	Diplôme	Public	Utilisateur
------------------	---------	--------	-------------

## Certifications de langue, introduction à la littérature

B1	Certificat intermédiaire de langue française	Tout public	Seuil
B2	Certificat pratique de langue française "compréhension et expression"	Tout public	Indépendant

## Certifications de langue, littérature et civilisation françaises

C1	Certificat pratique de langue française	Tout public	Expérimenté
C2	Diplôme de langue et littérature françaises	Tout public	Maîtrise
C3*	Diplôme supérieur d'études françaises	Tout public	Compétences opérationnelles et interculturelles

\*CECRL : Cadre Européen Commun de Référence pour les Langues

\*Certification spécifique à Sorbonne Université





**NOS CERTIFICATIONS DE  
FRANÇAIS LANGUE ÉTRANGÈRE**

# B1 CERTIFICAT INTERMÉDIAIRE DE LANGUE FRANÇAISE

Niveau : B1 seuil

**Public :** cette certification de langue est destinée à tout public international qui commence à progresser dans l'apprentissage de la langue française.

**Les plus :** permet de postuler à la nationalité française.

## Descriptif des épreuves

Durée des épreuves : 2h20

<b>I. Grammaire et orthographe</b> 20 points	Exercices de grammaire et d'orthographe.	30 minutes
<b>II. Compréhension écrite</b> 20 points	Questions de compréhension à partir d'un extrait littéraire simple de 500 mots environ.	30 minutes
<b>III. Production écrite</b> 20 points	Rédaction d'un texte de 200 mots sous forme de récit, courriel, lettre.	45 minutes
<b>IV. Compréhension orale</b> 20 points	<b>Compréhension (15 points)</b> Questions de compréhension sur un document sonore correspondant à un texte culturel ou littéraire.  Le document sonore dure 4 minutes environ. (Deux écoutes).  <b>Actes de paroles (5 points)</b> Questions de compréhension sur les actes de langage entendus dans un document sonore correspondant à un court dialogue sur un thème de la vie quotidienne.  Le document sonore dure 1 minute environ. (deux écoutes).	15 minutes environ
<b>V. Production orale</b> 20 points	Exposé à partir d'un texte d'environ 200 mots ou d'un document iconographique, suivi d'un court entretien avec le jury.	20 minutes Temps de préparation : 10 minutes  Temps de passage : 10minutes

L'admission est prononcée à 50/100. Une note inférieure à 4/20 à toute épreuve, écrite ou orale, est éliminatoire indépendamment de la note moyenne.

# B2 CERTIFICAT PRATIQUE DE LANGUE FRANÇAISE

**Niveau :** B2 Indépendant

**Public :** cette certification de langue est destinée à tout public international qui a déjà atteint un niveau d'utilisateur indépendant de la langue française.

**Les plus :** permet de s'inscrire à l'université en licence (hors DAP).

## Descriptif des épreuves

Durée des épreuves : 3h20

<b>I. Grammaire orthographe</b> 20 points	Exercices de grammaire et d'orthographe.	
<b>II. Compréhension écrite</b> 20 points	Questions de compréhension portant sur un texte relevant des sciences humaines et sociales ou un extrait d'œuvre littéraire – tous genres et toutes époques possibles d'une longueur de 1000 mots environ.	
<b>III. Production écrite</b> 20 points	À partir du texte de la compréhension écrite, il sera demandé de rédiger un texte de 300 mots environ. Deux sujets aux choix seront proposés : <ul style="list-style-type: none"><li>• Sujet d'imagination : rédiger un récit, une lettre, un dialogue.</li><li>• Sujet d'argumentation : contribuer à un débat, exprimer un jugement, défendre un point de vue, commenter un fait de civilisation.</li></ul>	2h30
<b>IV. Compréhension orale</b> 20 points	Questions de compréhension sur un document audio ou vidéo (sciences humaines et sociales, arts, littérature), d'une durée de 7 minutes environ. (deux écoutes).	20 minutes environ
<b>V. Production orale</b> 20 points	Exposé à partir d'un texte de sciences humaines et sociales, culturel ou littéraire de 500 mots environ, suivi d'un entretien avec le jury.	30 minutes Temps de préparation : 15 minutes Temps de passage : 15 minutes

L'admission est prononcée à 50/100. Une note inférieure à 4/20 à toute épreuve, écrite ou orale, est éliminatoire indépendamment de la note moyenne.

# C1 CERTIFICAT PRATIQUE DE LANGUE FRANÇAISE

**Niveau :** C1 Expérimenté

**Public :** cette certification de langue est destinée à tout public international souhaitant valider de sérieuses compétences linguistiques, des savoir-faire universitaires adaptés aux exigences du système français et de bonnes connaissances de la langue française.

**Les plus :** dispense de tout test linguistique pour l'inscription à Sorbonne Université.

**Descriptif des épreuves au choix : littérature ou FOU « Sciences humaines et sociales ».**

Durée des épreuves : 3h30

<b>I. Production écrite</b> 50 points	<b>Option Littérature</b> Commentaire d'environ 300 mots d'un extrait littéraire du programme de littérature.  <b>Option FOU</b> Synthèse d'environ 250 mots à partir de courts documents appartenant à différents domaines des sciences humaines.  <i>Une partie de la note validera la maîtrise de la grammaire et de l'orthographe.</i>	2 heures
<b>II. Compréhension orale</b> 25 points	Questions de compréhension sur un document audio ou vidéo relevant des sciences humaines et sociales ou des arts (dont la littérature) d'une durée de 10 minutes environ. (deux écoutes).	30 minutes environ
<b>III. Production orale</b> 25 points	Commentaire d'un document ou d'un ensemble de documents d'une longueur de 500 mots environ, ou exposé à partir d'éléments y figurant.	1h00 Temps de préparation : 45 minutes Temps de passage : 15 minutes

L'admission est prononcée à 50/100. Une note inférieure à 10/50 ou 5/25 à toute épreuve est éliminatoire indépendamment de la note moyenne.

# C2 DIPLÔME DE LANGUE ET LITTÉRATURE FRANÇAISES

**Niveau :** C2 Maîtrise – Maîtrise linguistique et compétences universitaires

**Public :** ce diplôme est destiné à tout public international désireux de prouver qu'il peut suivre un cours d'enseignement supérieur dans le système français. Il atteste des acquis de langue en milieu professionnel.

**Admission conditionnelle :** être titulaire du Certificat pratique de langue française C1 ou du DALF C1.

**Les plus :** recommandé pour s'inscrire à l'université en Doctorat.

**Descriptif des épreuves au choix : littérature ou FOU « Sciences humaines et sociales ».**

Durée des épreuves : 5h20

<b>I. Traduction</b> 20 points	<b>Traduction dans la langue choisie au moment de l'inscription.</b> <ul style="list-style-type: none"><li>Version (10 points) : traduction d'un texte français à caractère littéraire ou culturel de 150 mots environ dans la langue choisie.</li><li>Thème (10 points) : traduction de cinq phrases de la langue choisie en langue française.</li></ul>	1 heure
<b>II. Production écrite</b> 40 points	<b>Option Littérature</b> <ul style="list-style-type: none"><li>Rédaction d'un court texte d'invention à partir d'un extrait du programme de littérature (1/3).</li><li>Commentaire composé de l'extrait en question en 300 mots minimum (2/3).</li></ul> <b>Option FOU</b> <ul style="list-style-type: none"><li>Compte-rendu d'un texte relevant des sciences humaines (1/3).</li><li>Commentaire argumenté d'un court extrait du texte ou d'une question en lien avec le texte en 300 mots minimum (2/3)</li></ul>	2h30
<b>III. Compréhension et production orale</b> 40 points	<ul style="list-style-type: none"><li>Questions de compréhension sur un document audio ou vidéo relevant des sciences humaines et sociales ou des lettres d'une durée de 10 minutes environ. (deux écoutes). (1/3)</li><li>Présentation du document et exposé en adéquation avec les questions développées dans le document (2/3).</li></ul>	1h50 Temps de préparation : 1h20 Temps de passage : 30 minutes

L'admission est prononcée à 50/100. Une note inférieure à 4 sur 20 à l'épreuve de traduction et 8 sur 40 aux deux autres est éliminatoire indépendamment de la note moyenne.

# C3 DIPLOME SUPÉRIEUR D'ÉTUDES FRANÇAISES

**Niveau :** C3 – Compétences opérationnelles et interculturelles.

**Public :** ce diplôme est destiné à tout public international désireux de prouver qu'il peut suivre un cours d'enseignement supérieur dans le système français. Il atteste des acquis de langue en milieu professionnel.

**Admission conditionnelle :** être titulaire du Diplôme de langue et littérature françaises C2 et justifier du baccalauréat français ou d'un titre admis en équivalence (une dispense peut être accordée).

**Les plus :** ce diplôme est proposé par Sorbonne Université. Il valide une excellente maîtrise de la langue et des compétences techniques et méthodologiques exigées dans un cursus littéraire.

Favorise l'accès aux métiers de la culture, du tourisme, de l'enseignement, de la traduction et de l'interprétation.

## Descriptif des épreuves

Durée des épreuves écrites d'admissibilité : 9h30

<b>I. Traduction</b> 20 points	<b>Traduction dans la langue choisie au moment de l'inscription.</b> <ul style="list-style-type: none"><li>• <b>Version /10 :</b> traduction d'un texte français à caractère littéraire ou culturel de 150 mots environ dans la langue choisie.</li><li>• <b>Thème /10 :</b> traduction d'un texte de langue choisie à caractère littéraire ou culturel de 150 mots environ dans la langue française.</li></ul> <p>Le candidat doit faire preuve de sa maîtrise de la langue française. Le lexique ainsi que la syntaxe doivent être conformes aux règles de la langue mais également refléter l'esprit et les subtilités des textes.</p> <p>Il sera tenu compte de la correction orthographique à hauteur de 6 points pour chaque épreuve.</p>	3h00
<b>II. Résumé</b> 10 points	Résumé d'un texte de sciences humaines et sociales, culturel ou littéraire au quart de sa longueur.	2h30
<b>III. Production écrite</b> 20 points	<b>Dissertation ou commentaire composé :</b> Sujet de réflexion littéraire portant sur les œuvres aux programmes.  La notation tiendra compte : <ul style="list-style-type: none"><li>• de la correction et de l'aisance de la langue ;</li><li>• de l'organisation du devoir (plan, raisonnement, structure) ;</li><li>• de l'exploitation adéquate des exemples.</li></ul>	4h00

## Épreuve orale d'admission

Durée totale : 1h30

### Histoire de la civilisation française et explication littéraire

#### IV. Compréhension et production orale

30 points

Le candidat est invité à répondre à une ou plusieurs questions sur des faits d'histoire et de civilisation en relation avec l'un des textes au programme, ensuite à expliquer un extrait de ce texte d'environ 800 mots. L'épreuve est assortie d'un entretien.

Temps de  
préparation : 1h00

Temps de passage :  
30 minutes

**La note sur 30 points se décompose ainsi :**

#### **- Questions de civilisation française (8 points)**

Le traitement de la question d'histoire et de civilisation n'implique aucune connaissance spécialisée. Il doit permettre d'éclairer les conditions de la création et de la réception du texte à propos duquel la question est posée.

#### **- Explication littéraire (10 points)**

L'explication de texte, quant à elle, prend la forme d'une analyse de l'extrait proposé afin d'en faire apparaître les traits thématiques et formels majeurs. L'épreuve est assortie d'un entretien.

#### **- Compétence linguistique (12 points)**

La note 0 à toute épreuve, écrite ou orale, entraîne l'élimination du candidat. L'admissibilité est prononcée à 25/50, l'admission à 40/80. L'admissibilité est acquise pour deux sessions consécutives dans la même année civile. Durée totale des épreuves écrites et orales : 11h00.



**PROGRAMMES DE LITTERATURE C1, C2 et C3  
2022-2024**

## C1

### CERTIFICAT PRATIQUE DE LANGUE FRANÇAISE Programme de littérature

**Diderot**  
Histoire de  
Mme de La Pommeraye



**DENIS DIDEROT, *Histoire de Mme de La Pommeraye*  
précédé de *Sur les femmes***

Édition d'Yvon Belaval, collection « Folio classique », n° 6556, Paris, 2018.

**Albert Cohen**  
Ô vous,  
frères humains



**ALBERT COHEN, *Ô vous, frères humains***

Éditions Gallimard, collection « Folio », n° 1915, première parution en 1972, Paris, 1988.

## C2

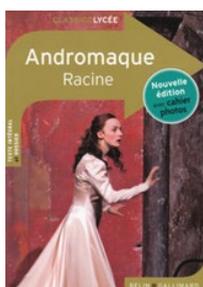
### DIPLÔME DE LANGUE ET LITTÉRATURE FRANÇAISES Programme de littérature



**LAURENT MAUVIGNIER, *CONTINUER***

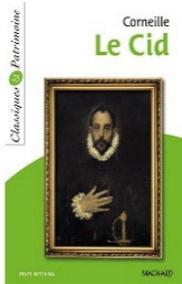
Les Éditions de Minuit, 2016.

Version numérique : ISBN PDF : 9782707344823 - ePub : 9782707344816



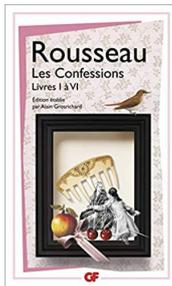
**JEAN RACINE, *ANDROMAQUE***

Belin, collection « Classico Lycée », n° 22, Gallimard, Paris, nouvelle édition 2017.  
Notes, présentation et dossier par Aurélie Gellé.



**XVIIe siècle : PIERRE CORNEILLE, *Le Cid***

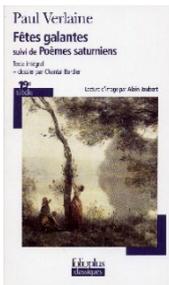
Éditions Magnard, collection « Classiques & patrimoine », Paris 2011.



**XVIIIe siècle : JEAN-JACQUES ROUSSEAU, *Les Confessions (tomes I à VI)***

Éditions Flammarion, collection « GF », n° 1019, Paris, 2012.

Notes, présentation et notes par Alain Grosrichard.



**XIXe siècle : PAUL VERLAINE, *Fêtes galantes***

Éditions Gallimard, collection « Folioplus classiques », n° 38, Paris, 2005.

Dossier par Chantal Bordier.



**XXe siècle : ANNIE ERNAUX, *La Place***

Éditions Gallimard, collection « Folioplus classiques », n° 61, Paris 2006.

**Épreuve orale**

**Questions d'histoire et explication littéraire**

- La France de Richelieu
- Le règne de Louis XV
- Le Second-Empire
- Les Trente Glorieuses (1945-1975)



## **INSCRIPTIONS**

## Qui peut s'inscrire aux examens FLE de la Faculté des Lettres de Sorbonne Université ?

Ces examens s'adressent à un public international adulte ou jeune adulte, étudiant ou non. Un candidat peut se présenter à plusieurs examens lors d'une même année civile.

## Comment s'inscrire aux examens FLE ?

Vous pouvez consulter l'ensemble des informations nécessaires à votre inscription et télécharger les dossiers requis à la page suivante : <http://lettres.sorbonne-universite.fr/selfee>

**3 moyens de communication sont mis à votre disposition :**

<b>Sur place</b>	En Sorbonne, Bureau F 672 - Cour Cujas ou St. Jacques Escalier <b>H</b> - 1 <sup>er</sup> étage sur la coursive Tél. : + 33 1 40 46 32 20 / 32 22 Du lundi au vendredi de 9h30 - 12h30 et de 14h00 - 17h00 Fermé le mercredi
<b>Par courrier</b>	Faculté des Lettres de Sorbonne Université SELFEE-Sorbonne Université 1 rue Victor Cousin 75230 Paris Cedex 05
<b>Par courriel</b>	<a href="mailto:lettres-selfee@sorbonne-universite.fr">lettres-selfee@sorbonne-universite.fr</a>

## Comment régler les frais d'inscription ?

- **Par carte** en ligne ou sur place,
- **En chèque** d'une banque française sur place ou par courrier,
- **Par virement** international.

Dès réception du dossier complet (fiche d'inscription accompagnée du justificatif de règlement, vous recevrez une convocation à l'examen.

**L'inscription aux examens est définitive.** Aucun remboursement n'est accordé sauf dans le cas où le SELFEE-Sorbonne Université se verrait contraint de suspendre la passation.

## Comment se préparer aux examens FLE ?

### Sorbonne

Faculté des Lettres / SIAL-FLE  
Centre de Clignancourt  
2, rue Francis-de-Croisset, 75018 Paris  
Tél. : 01 53 09 57 41  
Courriel : [lettres-sial-fle@sorbonne-universite.fr](mailto:lettres-sial-fle@sorbonne-universite.fr)

### Candidat libre

En consultant les annales des sujets disponibles gratuitement sur notre site internet à la page « Annales corrigées ».

### En France et à l'étranger

Auprès de nos centres partenaires.





## **NOS CENTRES PARTENAIRES**

## Partenariats et collaborateurs

Les partenariats avec des centres agréés tiennent une place importante dans le développement de nos échanges nationaux et internationaux.



### Abu Dhabi

<https://www.sorbonne.ae/>



### Egypte

<https://www.ifegypte.com/alexandrie/>



Alliance Française  
Malte-Méditerranée

### Malte

<https://alliancefrmalta.com/>



### Espagne

<https://www.lecole.es/>



Cercle Franco-  
Hellénique

### France, Toulouse

<http://cercle.toulouse.free.fr/>



UNAM-FRANCIA  
CENTRO DE ESTUDIOS  
MEXICANOS

### Mexique

<https://francia.unam.mx/fr/>



### France, Paris

<http://sial.paris-sorbonne.fr/francais-fle/>



GRÈCE

### Grèce

<https://www.ifg.gr/fr/examens/diplomes/>



DEPARTMENT OF  
ROMANCE STUDIES  
Faculty of Arts  
Charles University

### Tchéquie

<https://cuni.cz/uken-1.html>



### Pologne

<http://www.irom.uw.edu.pl/>



### Portugal

<https://prof-online.pt/>



### Maroc

<https://www.universalsup.ma/>

Pour obtenir plus d'informations (passer les examens dans l'un de nos centres partenaires, ou devenir un centre d'examen FLE de Sorbonne Université) vous pouvez nous contacter ou consulter notre site internet à la page « Centres partenaires agréés ».



**ANNEXES**





**Faculté des Lettres  
de Sorbonne Université**

1, rue Victor Cousin  
75230 Paris CEDEX

Tél. 01 40 46 32 20

[www.lettres.sorbonne-universite.fr](http://www.lettres.sorbonne-universite.fr)